

# Reddito Supplemental Security Income (SSI) In California



## Che cos'è l'SSI?

La sigla SSI significa “Supplemental Security Income”, (reddito previdenziale supplementare), è un programma federale che prevede il pagamento di un sussidio mensile in denaro alle persone in difficoltà economiche. Il sussidio SSI è riservato agli assistiti che hanno compiuto i 65 anni d'età e ai non vedenti o disabili di qualunque età, anche minori.

Per avere diritto al sussidio lei deve avere reddito basso o nullo e di scarse risorse economiche. Nello specifico, il valore dei beni di proprietà sua deve essere inferiore a \$2,000 per chi non è coniugato e a \$3,000 per chi è coniugato. Sono esclusi dalla valutazione: il valore della casa in cui si abita, generalmente il valore dell'automobile, e il valore d'alcuni altri beni, ad esempio un luogo di sepoltura in certi casi anche possono essere esclusi.

Per ottenere il sussidio SSI è necessario presentare domanda anche per altri aiuti in denaro a cui lei potrebbe avere diritto.

Per avere diritto al sussidio SSI si deve essere residenti negli Stati Uniti o nelle Isole Marianne Settentrionali. Anche chi non è cittadino Statunitense, ma è residente negli Stati Uniti, può essere qualificato per ottenere il sussidio SSI. Per altre informazioni richiedere una copia di *Reddito Supplemental Security Income (SSI) Per Chi Non Ha La Cittadinanza USA* (Pubblicazione n. 05-11051-IT).

Lo Stato del California contribuisce in denaro a quanto ed erogato dal governo federale. L'importo unico che lei riceve all'inizio d'ogni mese, è comprensivo del sussidio SSI federale e dell'integrazione da parte dello Stato del California.

## Assistenza medica

I beneficiari del sussidio SSI di norma possono ottenere automaticamente l'assistenza medica (Medi-Cal). Non è necessario presentare domanda a parte per l'assistenza Medi-Cal. Per informazioni su Medi-Cal rivolgersi all'Ufficio per il Welfare di contea.

## Bollini dell'alimento

I beneficiari dei sussidi SSI in California **non ricevono bollini dell'alimento** in quanto lo Stato provvede invece all'integrazione dei contributi federali SSI.

È tuttavia possibile ricevere bollini dell'alimento

- Se si è in attesa di una decisione in merito alla domanda di sussidio SSI;
- Se la domanda di sussidio SSI viene respinta; oppure;
- Se ci si trasferisce in un altro Stato.

Per altre informazioni rivolgersi all'Ufficio per il Welfare di contea.

## Altri servizi sociali

Altri servizi che potrebbero essere disponibili a lei tramite l'Ufficio per il Welfare di contea sono i seguenti:

- Contributo speciale per cane guida per non vedenti o disabili;
- Servizi di assistenza domiciliare, e
- Servizi di protezione.

Per altre informazioni rivolgersi all'Ufficio per il Welfare di contea.

(continua)

## Importi dei sussidi SSI mensili

Tali importi comprendono sia di contributi federali che quelli integrativi dello Stato del California. Non tutti i beneficiari dei sussidi SSI ricevono l'importo massimo. La somma corrisposta può essere inferiore se l'assistito dispone d'altri redditi. Nel grafico al di sotto, la prima somma in ogni quadrato e per il pagamento per le mense di gennaio-marzo e la seconda somma e per aprile-dicembre. A quasi tutte le somme chi e un aumento in aprile.

Categoria	2006 pagamenti totale mensile (gennaio-marzo/aprile-dicembre)		
	Anziani	Disabili	Non vedenti
<i>Celibe</i>			
Condizioni di vita indipendenti	\$812.00/\$836.00	\$812.00/\$836.00	\$877.00/\$901.00
Alloggio e assistenza non medica	\$1,015.00/\$1,015.00	\$1,015.00/\$1,015.00	\$1,015.00/\$1,015.00
Condizioni di vita indipendenti, senza cucina	\$896.00/\$920.00	\$896.00/\$920.00	
Alloggio presso altro nucleo familiare	\$620.00/\$636.00	\$620.00/\$636.00	\$701.00/\$717.00
Minore disabile		\$698.00/\$722.00	
Minore disabile alloggiato presso altro nucleo familiare		\$494.00/\$510.00	
<i>Coniugi anziani o disabili</i>			
Condizioni di vita indipendenti	\$1,437.00/\$1,472.00		
Alloggio e assistenza non medica	\$2,030.00/\$2,030.00		
Condizioni di vita indipendenti, senza cucina	\$1,605.00/\$1,640.00		
Alloggio presso altro nucleo familiare	\$1,175.00/\$1,198.33		
<i>Coniugi non vedenti</i>			
Condizioni di vita indipendenti			\$1,664.00/\$1,699.00
Alloggio presso altro nucleo familiare			\$1,402.00/\$1,425.33
<i>Persona non vedente con coniuge anziano o disabile</i>			
Condizioni di vita indipendenti			\$1,579.00/\$1,614.00
Alloggio presso altro nucleo familiare			\$1,316.00/\$1,339.33

## Come contattare l'Ufficio della Social Security

Per altre informazioni e per consultare le nostre pubblicazioni v'invitiamo a visitare il nostro sito [www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov) o telefonare al numero verde **1-800-772-1213** (per i non udenti o deboli d'udito è a disposizione il numero **1-800-325-0778**). Potrete ricevere informazioni e risposte alle vostre domande specifiche tramite il nostro servizio di centralino automatizzato attivo 24 ore su 24.

**Se avete bisogno di un interprete** per condurre i vostri affari con Social Security, noi la forniamo uno gratis. Il servizio interprete è disponibile se comunicate con noi per telefono o nell'ufficio di Social Security. Telefonate il nostro numero gratuito (numero verde), **1-800-772-1213**. Se parlati una lingua all'infuori dell'inglese, preme numero 1 e rimanete sulla linea fino che risponde una rappresentante. Un interprete e chiamato per assistere con la vostra chiamata. Se il vostro affare non può essere completo per telefono, faremo un appuntamento con un ufficio di Social Security locale e noi concordiamo per un interprete durante il vostro appuntamento.

Tutte le telefonate saranno trattate con la massima riservatezza. Noi desideriamo avere la certezza che gli utenti ricevono un servizio cortese e accurato. Per questo motivo alcune telefonate sono sottoposte al controllo di un secondo addetto Social Security.